



Meditech Europe

Manuale d'uso

Swing Zapper (Base/ Completo/ Pulse)



Traduzione Manuale originale
Versione IT V3 2025/07



Meditech Europe

Live in Harmony

Dati sul progetto

: Luglio 2025

Denominazione commerciale

: Meditech Europe B.V.

Nome del prodotto

: Swing Zapper

Modello

: Base, Completo, Pulse

Capacità

: 3 V (2 batterie da 1,5 V)

Produttore

: Meditech Europe B.V.

Autore

: J.K

Indirizzo

: Daalder 14
8305 BE Emmeloord
Paesi Bassi
Telefono: 0031 (0)527 292331

www.meditecheurope.nl

info@meditecheurope.nl

PARTITA IVA NL859592480B01

Indice di revisione

: V3

Data di revisione

: 2025/07



Contenuto

1	Informazioni su questo manuale d'uso	5
1.1	Informazioni generali	5
1.2	Segnali di pericolo	5
2	Norme generali di sicurezza.....	6
2.1	Principi fondamentali	6
2.2	Uso previsto.....	6
2.3	Selezione e qualifica del personale	6
2.4	Norme di sicurezza.....	7
2.5	Misure di emergenza.....	7
3	Fornitura	8
4	Descrizione tecnica.....	9
4.1	Panoramica.....	9
4.2	Targhetta identificativa	9
5	Trasporto	10
5.1	Prima del trasporto	10
5.2	Trasporto del dispositivo	10
5.3	Disimballaggio del dispositivo	10
6	Funzionamento del dispositivo	11
6.1	Funzionamento del dispositivo.....	11
6.2	Sostituzione delle batterie	11
7	Assistenza in caso di malfunzionamento.....	12
8	Disattivazione	13
8.1	Smaltimento e riciclaggio	13



9	Garanzia.....	14
10	Dichiarazione di conformità CE.....	15



1 Informazioni su questo manuale d'uso

Leggere il presente manuale d'uso prima di utilizzare Swing Zapper per la prima volta o prima di eseguire interventi in qualità di tecnici autorizzati. Per qualsiasi domanda, contattare Meditech Europe.

Prestare particolare attenzione al capitolo 2 “Norme generali di sicurezza”.

1.1 Informazioni generali

Le istruzioni contenute nel presente manuale hanno lo scopo di aiutare l'utente a familiarizzare con DEFG in modo da garantire un utilizzo ottimale delle funzioni del dispositivo.

Il manuale d'uso riporta indicazioni importanti su come utilizzare Swing Zapper in modo sicuro e corretto. In tal modo:

- Non si corrono rischi
- Si evitano costi di riparazione e guasti del dispositivo
- Si aumentano l'affidabilità e la durata del prodotto

Tutte le persone autorizzate a eseguire interventi su Swing Zapper e di età superiore ai 18 anni sono tenute a leggere e rispettare le presenti istruzioni.

Oltre al presente manuale d'uso, vanno osservate le norme sulla prevenzione degli infortuni e sulla tutela dell'ambiente in vigore nel rispettivo Paese e luogo di utilizzo.

1.2 Segnali di pericolo



Radiazioni non ionizzanti

Significa che il dispositivo emette radiazioni a bassa energia derivanti da onde radio e radiofrequenze.



2 Norme generali di sicurezza

2.1 Principi fondamentali

In caso di dubbio, non esitare a contattare Meditech Europe.

Non aprire Swing Zapper. Solo i tecnici di Meditech Europe sono abilitati a eseguire questa operazione. La garanzia decade se il dispositivo viene aperto da persone diverse dai tecnici di Meditech Europe.

Non utilizzare mai Swing Zapper in ambienti umidi come il bagno. Evitare il caldo e il freddo.

Swing Zapper è un dispositivo che genera frequenze. Non si tratta di un dispositivo medico. Non è possibile far valere alcun diritto in relazione all'uso di Swing Zapper, né avanzare alcuna pretesa in seguito al suo utilizzo. L'uso di Swing Zapper è interamente a rischio e a carico dell'utente.

Per la pulizia di Swing Zapper, utilizzare un panno asciutto. In caso di macchie ostinate, si può utilizzare un panno umido. Non bagnare il supporto della batteria.

In caso di dubbi sull'uso di Swing Zapper, contattare sempre Meditech Europe al numero di telefono:
0031 (0)527 292331 oppure all'indirizzo e-mail:
info@meditecheurope.nl.

Meditech Europe non è responsabile per l'utilizzo improprio, non corretto o eventuali danni derivanti da un uso diverso da quello descritto nel presente manuale. In caso di controversie, si applica la legge olandese.

2.2 Uso previsto

Swing Zapper è un dispositivo che genera frequenze.

2.3 Selezione e qualifica del personale

Swing Zapper è stato prodotto per Meditech Europe a Emmeloord (NL). Meditech Europe si affida esclusivamente a produttori competenti e certificati.



2.4 Norme di sicurezza

Non utilizzare Swing Zapper in caso di gravidanza. Inoltre, non utilizzare Swing Zapper se si è portatori di un pacemaker, un defibrillatore cardiaco impiantabile (ICD) o una pompa per insulina.

Utilizzare sempre Swing Zapper in ambienti asciutti.

Assicurarsi che Swing Zapper non entri in contatto con fonti di calore come caminetti, stufe a gas, fiamme libere, ecc.

In caso di danni, il prodotto deve essere riparato da Meditech Europe.

2.5 Misure di emergenza

In caso di incendio, utilizzare un estintore adatto alle apparecchiature elettroniche.



3 Fornitura

1 Swing Zapper

Disponibile in vari modelli. Sul sito web di Meditech Europe sono riportate immagini dei vari modelli.

www.meditecheurope.nl



4 Descrizione tecnica

4.1 Panoramica

Swing Zapper genera frequenze.

4.2 Targhetta identificativa



Fig. 4.2 Targhetta identificativa

Fornitore	: Meditech Europe B.V.
Dati	: Modello e capacità
Numero di lotto	: Unico per lotto



5 Trasporto

Swing Zapper deve essere maneggiato con cura.

5.1 Prima del trasporto

Meditech Europe imballa accuratamente Swing Zapper per il trasporto o il ritiro.

5.2 Trasporto del dispositivo

Swing Zapper deve essere trasportato nel suo imballaggio protettivo.

5.3 Disimballaggio del dispositivo

Swing Zapper deve essere disimballato con cura, senza utilizzare strumenti appuntiti. Il dispositivo è fragile, evitare di farlo cadere.



6 Funzionamento del dispositivo

6.1 Funzionamento del dispositivo

Inserire 2 batterie AA.

Collegare gli elettrodi a bastoncino/piastra a Swing Zapper utilizzando i cavi (rosso a sinistra e nero a destra).

Posizionare Swing Zapper su una superficie stabile, asciutta e non troppo scivolosa.

1. Posizionare gli elettrodi a bastoncino/piastra nella posizione corretta e premere ON.
2. Quando la spia lampeggia, Swing Zapper è in funzione.
3. Swing Zapper completa automaticamente un programma di sette minuti.
4. Dopo sette minuti si spegne automaticamente.

A questo punto è necessario attendere 20 minuti.

Trascorsi 20 minuti, ripetere i passaggi 1 + 2 + 3 + 4.

Successivamente, fare un'altra pausa di 20 minuti.

Ripetere per la terza volta i passaggi 1 + 2 + 3 + 4.

Dopo la terza volta, il programma è terminato.

Ripetere la procedura all'inizio di ogni giornata. Dopo una settimana, è possibile passare a un giorno sì e uno no.

6.2 Sostituzione delle batterie

Aprire il coperchio sul retro di Swing Zapper e sostituire le batterie. Verificare che le batterie siano inserite correttamente, con il + e il - nella posizione giusta. Posizionare il coperchio sul retro.



7 Assistenza in caso di malfunzionamento

Se il dispositivo non funziona come nella procedura indicata nel capitolo 6, è possibile ripristinarlo. Rimuovere le batterie dal dispositivo e ripetere la procedura indicata al capitolo 6.



8 Disattivazione

8.1 Smaltimento e riciclaggio

Per lo smaltimento e il riciclaggio di Swing Zapper, contattare Meditech Europe. Meditech Europe si impegna a ritirare tutti i prodotti per lo smaltimento e il riciclaggio in conformità con le normative ambientali.

Se si desidera smaltire il prodotto autonomamente, contattare le autorità locali.



9 Garanzia

Meditech Europe offre una garanzia di 2 anni su Swing Zapper.

La garanzia decade se il dispositivo viene aperto da persone diverse dai tecnici di Meditech Europe o in caso di uso improprio.

Meditech Europe non è responsabile per l'utilizzo improprio, non corretto o eventuali danni derivanti da un uso diverso da quello descritto nel presente manuale.

Indirizzo di assistenza

Meditech Europe B.V.

Daalder 14

8305 BE Emmeloord

Paesi Bassi

Telefono: 0031 (0)527 292331

www.meditecheurope.nl

info@meditecheurope.nl



10 Dichiarazione di conformità CE

 Meditech Europe	
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE	
Questa dichiarazione è stata rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore	
PRODUTTORE	
Ragione sociale:	Meditech Europe
Indirizzo completo:	Daalder 14
Codice postale:	8305 BE
Località:	Emmeloord
Paese:	Paesi Bassi
Persona autorizzata a compilare il fascicolo tecnico:	Sig. J. Kraaij/Direttore operativo
DESCRIZIONE E IDENTIFICAZIONE DELLA MACCHINA	
Denominazione generica:	Swing Zapper
Funzione:	lo Swing Zapper è un dispositivo che crea frequenze.
Tipo:	500060
Denominazione commerciale:	Swing Zapper
CONFORMITÀ	
Il produttore dichiara che la macchina di cui sopra è conforme a tutte le disposizioni applicabili della	
Direttiva RoHS 2011/65/UE e Direttiva delegata (UE) 2015/863	
☐ Altre norme sono state adottate le seguenti norme armonizzate e, se del caso, norme tecniche specifiche	
EN ISO 12100:2010; EN IEC 63000:2018; EN 61000-6-1:2007; EN 61000-6-3:2007 / A1:2011; EN 60335-1:2012 / A15:2021; NEN 5509:2016; EN 60529:1991 / AC:2016	
Località:	Emmeloord Paesi Bassi
Nome:	Sig. R. Frankhuisen
Funzione:	Proprietario
Data:	1 febbraio 2024
Firma:	